

Observaciones generales

(General observations)

- La responsabilidad del usuario es la de mantener la calibración del equipo. El tiempo para los resultados informados en este documento se basa en las características técnicas de los equipos de operación y las buenas prácticas de uso de los mismos.
(It is the responsibility of the user to maintain the calibration of the equipment. The time for the results reported in this document is based on the technical characteristics of the equipment and good use and practices.)

- Los datos de los resultados de la calibración son de carácter confidencial.
(The use of calibration results is confidential.)

- Los resultados y niveles de incertidumbre se expresan en términos de la calibración respectiva en el instrumento o en la hoja 1.
(The results and levels of uncertainty are expressed in terms of the calibration of the instrument or on page 1.)

- Los resultados se presentan en este documento en forma de patrones metrológicos.
(The results are presented in this document in the form of metrological patterns.)

- La incertidumbre se expresa en términos de la ley de los errores, con un nivel de confianza del 95%.
(The uncertainty is expressed in terms of the law of errors, with a confidence level of 95%.)

- La incertidumbre de medida se estima de acuerdo a la ISO 14040:2002 para la expresión de la incertidumbre en las mediciones.
(The measurement uncertainty is estimated according to ISO 14040:2002 for the expression of measurement uncertainty.)

Descripción del método

(Description of the method)

- La calibración se realiza en la medición de la longitud de onda de la luz roja.
(The calibration is performed in the measurement of the wavelength of red light.)

- La repetibilidad se determina a partir de la incertidumbre de la medición. Se toma como muestra un total de 3 mediciones seleccionadas.
(The repeatability is determined from the measurement uncertainty. A total of 3 measurements are taken as a sample.)

- En las mediciones digitales se determinan los resultados de la medición en 10 divisiones y en el equipo en 10 mediciones a 10 divisiones. En las mediciones analógicas se determinan los resultados de la medición en 10 divisiones y en el equipo en 10 mediciones a 10 divisiones.
(In digital measurements, the results of the measurement are determined in 10 divisions and in the equipment in 10 measurements at 10 divisions. In analog measurements, the results of the measurement are determined in 10 divisions and in the equipment in 10 measurements at 10 divisions.)

- El equipo se calibra en un sistema de unidades de longitud de onda de 1 metro (1 metro = 1 metro).
(The equipment is calibrated in a unit system of wavelength of 1 meter (1 meter = 1 meter).)

- El equipo se calibra en un sistema de unidades de longitud de onda de 1 metro (1 metro = 1 metro).
(The equipment is calibrated in a unit system of wavelength of 1 meter (1 meter = 1 meter).)

